



TSG

DEZEMBER 2019
WWW.TSGBISKIRCHEN.DE

SCHAUFENSTER



HEIZUNGS- SCHÄUFLER

- Öl- und Gas-Warmwasserheizungsanlagen • Wärmepumpenanlagen
- Brennwertechnik • Pellet- und Biomasseheizungen • Sanitäre Installation
- Solaranlagen • Eigener Kundendienst • Bäder, Badsanierung

Bissenberger Straße 32 · 35638 Biskirchen · Telefon (0 64 73) 13 35 · Fax (0 64 73) 14 35
E-Mail: heizungs-schaeufler@t-online.de · www.heizungs-schaeufler.de

QUALITÄT DIE MAN SCHMECKT, MIT DER VERANTWORTUNG FÜR DIE REGION

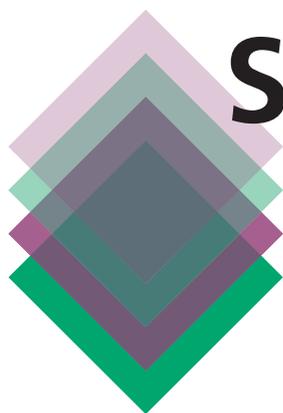


- ✓ Fleisch aus der Region
- ✓ Gläsergerichte – hausgemacht
- ✓ Mittagstisch (Biskirchen)
- ✓ Regelmäßige Angebote
- ✓ Vorbeikommen und testen



**METZGER
HENNCHÉ**
...DAS BIN ICH MIR WERT!

35638 Leun-Biskirchen · Schulstraße 3 · Telefon 06473 41230 · Wurstshop Forum Wetzlar · REWE-Markt Solms



SIMON Fliesenleger-Fachbetrieb

Peter Simon

Bissenberger Str. 42 · 35638 Leun-Biskirchen
Telefon (0 64 73) 18 15 · Telefax (0 64 73) 88 33
Handy (01 71) 2 32 41 07



Rechtsanwalt Hans Dieter Trümper

Steinbühlstraße 7 · 35578 Wetzlar
Telefon (0 64 41) 92 65 66
Telefax (0 64 41) 92 65 67
mail@ra-truemper.de · www.ra-truemper.de

Maschinenbau · Schlosserei · Metallverarbeitung



AKM – Andreas Knetsch GmbH
System LEICO Optikmaschinen Verfahrenstechnik

Neupfanner Hof · 35792 Löhnberg
Telefon (0 64 71) 6 22 12 · Fax (0 64 71) 98 19 29
info@akm-online.com · www.akm-online.com

Liebe Leserinnen, liebe Leser,

das Jahr 2019 neigt sich dem Ende zu. Die Advents- und Weihnachtsmärkte bestimmen oftmals das Erscheinungsbild der Städte und auch in Biskirchen sieht man die Weihnachtsbeleuchtung fast überall. Es duftet nach Plätzchen und Glühwein und insbesondere bei den Kindern steigt die Vorfreude auf Weihnachten. Oftmals wird diese Zeit genutzt, um das vergangene Jahr rückschauend zu betrachten und gleichzeitig einen Blick auf das kommende Jahr zu werfen.

So ist es auch mit dem Jahresablauf der TSG Biskirchen. Man stellt sich die Fragen: Was war gut? Was war schlecht? Was kann man besser machen, und wie? Im Jahr 2019 hat die TSG Biskirchen gemeinsam mit der Sängervereinigung „Borussia Sängergruß“ wieder eine Faschingsveranstaltung durchgeführt, zu der es überwiegend positive Resonanz gab. Die Tänzerinnen unserer Jazztanzgruppe „X-Dream“ haben erstmals eine Tanzveranstaltung mit Tanzgruppen aus Nachbargemeinden durchgeführt, auch hier gab es ein überwiegend positives Feedback. In der Folgezeit gab es dann noch weitere Veranstaltungen, wie zum Beispiel unseren Vereinsausflug, den Kindertag und die Kirmes, die wir gemeinsam mit der Burschenschaft „Frohsinn“ veranstaltet haben.

Diese Aufzählung erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit und berücksichtigt insbesondere die vielen Veranstaltungen rund um den Fußball noch nicht. Neben den normalen Meisterschaftsspielen der SG Biskirchen/Ulmtal und der JSG Lahn-Ulm haben wir mehrere Jugendturniere und auch ein Aktiven-Turnier durchgeführt. Im Bereich des Jugendfußballs hat sich die Zusammenarbeit innerhalb der JSG Lahn-Ulm bewährt. Auch im Seniorenbereich ist die Zusammenarbeit der Vereine der erst im letzten Jahr gegründeten SG Biskirchen/Ulmtal positiv. So schön es auch wäre, hier eigenständig agieren zu können, so alternativlos, in Bezug auf Anzahl der Spieler und den finanziellen Gegebenheiten, ist der gemeinsame Auftritt innerhalb der Spielgemeinschaften für alle beteiligte Vereine.

Hier möchten wir uns bei den Nachbarvereinen für die konstruktive Zusammenarbeit bedanken und hoffen, dass wir auch künftig im harmonischen Miteinander

Lösungen finden, um möglichst vielen Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen das von ihnen gewünschte Sportangebot anbieten zu können.

Unser Dank gilt auch der Stadt Leun – mit Herrn Bürgermeister Björn Hartmann an der Spitze – für die gute Zusammenarbeit. Das sich in finanziell schwierigen Zeiten die grundsätzlich erforderlichen Investitionen schwierig gestalten, führt natürlich teilweise zu unterschiedlichen Betrachtungsweisen. Dennoch wird auch hier ein konstruktiver Dialog geführt, um Verbesserungen zu erzielen.

Wir bedanken uns bei allen Sponsoren und Spendern der TSG Biskirchen für Ihre Unterstützung. Durch ihr Engagement leisten sie einen immens wichtigen Teil zur Vereinsarbeit und ermöglichen dem Vorstand einen gewissen Gestaltungsspielraum.

Der Vorstand der TSG Biskirchen bedankt sich natürlich bei allen Übungsleiterinnen und Übungsleitern für den oftmals unermüdlichen Einsatz, sowie bei allen, die durch Ihrer Unterstützung und Hilfe zum positiven Vereinsleben beigetragen haben.

Die Anzahl der „helfenden Hände“ könnte natürlich noch größer sein. Das ist allerdings ein gesellschaftliches Problem, mit dem leider viele Vereine zu kämpfen haben.

Für konstruktive Kritik oder Anregungen, Dinge besser oder anders zu machen, sind wir natürlich ebenso dankbar. Nicht alles ist bis ins Detail bekannt, so dass Hinweise von Dritten dankbar aufgenommen werden. Im Januar findet wieder unsere alljährliche Jahreshauptversammlung statt. Das ist die Veranstaltung, in der sich jedes TSG-Mitglied einbringen kann – und so hoffen wir und freuen uns auf eine rege Teilnahme.

Der Vorstand der TSG Biskirchen wünscht allen Leserinnen und Lesern, allen Sponsoren und Spendern, allen Übungsleiterinnen und -leitern und natürlich auch allen aktiven und passiven Mitgliedern ein gesegnetes Weihnachtsfest sowie Gesundheit und Erfolg im neuen Jahr 2020.

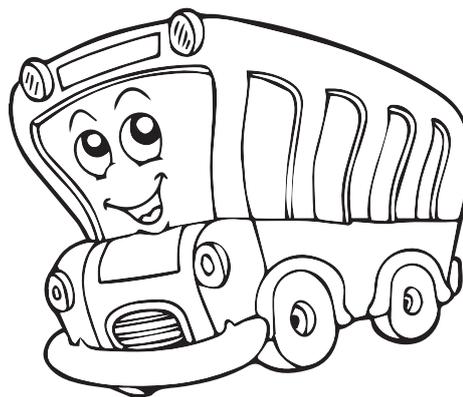
Wir wünschen Ihnen nun eine interessante und informierende Lektüre unseres TSG Schaufensters.



Kraftverkehr
Keller & CO.KG

Linien- und Reiseverkehr

Bornweg 18 · 35638 Leun-Biskirchen
Telefon (0 64 73) 12 35 · Fax (0 64 73) 34 16
Mobil (01 57) 73 06 47 33
info@kellerreisen.de · www.keller-reisen.com



Heiligabend geöffnet von 11.00 – 15.00 Uhr • 1. und 2. Weihnachtsfeiertag geschlossen
Zwischen den Jahren täglich geöffnet ab 11.00 Uhr • Silvester geöffnet von 11.00 – 17.00 Uhr • 1. Januar 2019 geschlossen

GRÜNE AU

Inh. Steffi Hardt · Auweg 20 · 35638 Leun-Biskirchen · Telefon 06473 3019999 · www.gruene-au-biskirchen.de



Das Team
der „Grünen
Au“ wünscht allen
frohe Weihnachten
und ein gesundes
neues Jahr 2020.

natürlicher



BISKIRCHENER HEILQUELLE KARLSSPRUDEL

– Tradition seit 1895 –

BISKIRCHENER HEIL- UND MINERALBRUNNEN

Biskirchener
Karlsprudel

Westerwald-Quelle

LAHNFELS
QUELLE

Stegili & Schmidt GmbH · 35638 Leun-Biskirchen · Telefon (0 64 73) 7 61 · www.westerwaldquelle.de

Jahreshaupt- versammlung 2020

Die Jahreshauptversammlung 2020 findet am Samstag,
den 25. Januar 2020, um 19.30 Uhr
im Sportlerheim Biskirchen statt.

Dazu laden wir alle Vereinsmitglieder recht herzlich ein.

Folgende Tagesordnungspunkte sind vorgesehen:

1. Eröffnung und Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Totenehrung
3. Verlesung des Protokolls der JHV vom 26. Januar 2019
4. Bericht des 1. Vorsitzenden
5. Bericht des Kassenwartes
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung des Vorstandes
8. Wahl eines Kassenprüfers
9. Satzungsänderung § 14 Haftung,
hier: Entfall der KFZ-Zusatzversicherung
10. Berichte der Spartenleiter
11. Ehrungen
12. Verschiedenes

Anträge zur Tagesordnung können bis zum 17. Januar 2020
beim geschäftsführenden Vorstand eingereicht werden.

Der Vorstand



Beitragsanpassung zum 1. Januar 2020

Seit nunmehr fünf Jahren sind die Mitgliedsbeiträge der TSG Biskirchen auf einem konstanten Niveau. Leider kann man das von den laufenden Kosten für die Unterhaltung unserer Sportanlagen nicht behaupten. Auch die Ausgaben für die Durchführung des Sportbetriebes zur Erreichung unseres Vereinszweckes sind in den vergangenen Jahren gestiegen.

Somit musste sich der Vorstand im Jahr 2018 dazu entscheiden eine moderate Beitragsanpassung in der Jahreshauptversammlung am 26. Januar 2019 den anwesenden Mitgliedern zur Abstimmung vorzulegen.

Durch einstimmigen Versammlungsbeschluss gelten ab dem 1. Januar 2020 folgende Jahresbeiträge:

Kinder (0 bis einschließlich 13 Jahre)	EUR 14,00
Jugendliche (14 bis einschließlich 17 Jahre)	EUR 28,00
Erwachsene (ab 18 Jahre)	EUR 42,00

Im Sinne unserer Mitglieder haben uns für eine sehr geringe Beitragsanpassung entschieden. Für einen Erwachsenen bedeutet dies eine Erhöhung von 0,50 EUR im Monat, für einen Jugendlichen eine Erhöhung von 0,33 EUR im Monat und für ein Kind eine Erhöhung von 0,17 EUR im Monat.

Der Vorstand

Jugendspielgemeinschaft Lahn-Ulm

Sponsorensuche erfolgreich – Sponsorensuche fortsetzen



Das Ziel, die Mannschaften der JSG Lahn-Ulm nicht nur einheitlich neben dem Platz, sondern auch auf dem Platz zu sehen, sind wir etwas nähergekommen. Drei Teams konnten mit neuen Trikots ausgestattet werden und präsentieren somit die JSG Lahn-Ulm als Einheit auf dem Platz.

Das Steuerbüro Chytri und Schwab, Ehringshausen, die Firma Theilig GmbH

Greifenstein-Holzhausen und die Wirtin Steffi Hardt („Grüne Au“ Biskirchen), sponserten die ersten drei Trikotsätze. Die JSG Lahn-Ulm sowie die verantwortlichen Vereine bedanken sich recht herzlich hierfür. Steffi Hardt möchten wir auf diesem Weg auch noch dafür danken, dass sie ihre Räumlichkeiten der JSG Lahn-Ulm immer wieder zur Verfügung stellt und somit einen

großen Beitrag dazu leistet, dass organisatorisch vieles einfacher läuft. Danke dafür.

Wir würden uns freuen, wenn wir weiter Sponsoren für unsere Jugendmannschaften finden würden. Nähere Infos hierzu findet man auf unserer neuen Homepage www.jsg-lahn-uhl.de oder bei Petra Jimenez de Pablo – 01573-3235146. (JDP)



Fußball-Camp vom 27. – 29. September 2019

Die JSG Lahn-Ulm veranstaltete in der Zeit vom 27. bis 29. September 2019 ein Fußball-Camp auf dem Sportgelände in Allendorf.

Kinder und Jugendliche im Alter von 6 bis 14 Jahren konnten unter der Anleitung von ehemaligen Fußballprofis ihre fußballerischen Fähigkeiten verbessern. In erster Linie ging es um schöne Fußballstunden, bei denen die Spieler in ihrer Koordination, Technik und im Torschuss fit gemacht werden sollten. Bei den vielen Spielformen, die während der Trainingseinheiten durchgeführt wurden, konnten die Kids das Erlernte gleich ausprobieren. Hierfür wurden insgesamt 5 Trainingseinheiten angeboten. Der Start war am Freitag um 15.30 Uhr. Insgesamt 18 Kinder und Jugendliche hatten sich zum

Camp angemeldet und hatten sichtlich Spaß daran mit echten Profis zu trainieren. Steffen Karl, von 1990 bis 1994 Profi beim BVB und anschließend bei Manchester City und Hertha BSC, holte sich Unterstützung von Carsten Lakies (FC Bayern und Hertha BSC) sowie von Ronny Weigel (Fortuna Chemnitz). Weiter ging es dann am Samstag, um 10 Uhr, mit der nächsten Trainingseinheit. Um 12 Uhr haben die Kinder/Jugendlichen im Sportheim gemeinsam zu Mittag gegessen, bevor es dann um 13.30 Uhr zur zweiten Trainingseinheit an diesem Tag ging. Der Samstag wurde mit einem Spiel „Eltern gegen Kids“ und anschließenden gemeinsamen Grillen abgerundet. Auch am Sonntag wurde wieder ab 10.00 Uhr trainiert. Nach dem erneuten gemeinsamen Mittagessen und dem

folgenden Abschlusstraining gab es für jedes Kind noch eine kleine Überraschung. Jeder Teilnehmer durfte sich über einen Pokal freuen.

Steffen Karl, Carsten Lakies und Ronny Weigel bedankten sich zum Abschluss bei allen Jungs, insbesondere aber bei dem einzigen teilnehmenden Mädchen Gloria Krauß. Alle haben prima mitgemacht und werden das Fußball-Camp sicherlich noch lange in Erinnerung behalten. Ein weiterer Dank ging von Steffen Karl an den Organisator des Camps und Jugendleiter der JSG Lahn-Ulm Björn Tropp.

Björn Tropp gab den Dank an alle Teilnehmer zurück und kündigte eine Wiederholung des Camps im kommenden Jahr an. Erste Gespräche und Verhandlung mit Steffen Karl wurden hierzu bereits geführt. (BT)

Wir stellen unseren neuen Jugendtrainer vor: Noah Jimenez de Pablo

Noah ist seit seinem 4. Lebensjahr Jugendspieler der TSG Biskirchen. Bis auf ein Jahr, in dem er mit Zweitspielrecht beim SC Waldgirmes an den Start ging, hat er von der G- bis zur aktuellen B-Jugend immer für die JSG Biskirchen bzw. JSG Lahn-Ulm gespielt. Mit seinen 16 Jahren gehört er sicher zu einen der Talente, auf das sich die Aktiven freuen können. Denn – das ist sein großes Ziel – Noah möchte mit 18 für seine TSG spielen. Engagiert ist Noah nicht nur auf dem Platz, sondern auch neben dem Platz. So hilft er beim Verkauf bei den Heimspielen, übernimmt bei Turnieren die Aufgaben des Schiedsrichters oder der Turnierleitung. Er ist mit vollem Einsatz dabei, die aktuelle B-Jugend am Spielbetrieb zu halten. Wichtig ist ihm aber auch, dass in Zukunft der Nachwuchs für die TSG sowie der beteiligten Vereine der JSG Lahn-Ulm, sichergestellt ist. Seit August 2019 trainiert er gemeinsam mit Petra Jimenez de Pablo und Theo Menz die U11-Junioren. Die Kinder lieben und respektieren ihn. Mit seiner offenen und fröhlichen Art und seinem Verständnis für Fußball hat er eine sehr gute Bindung zu den Spielern, aber auch zu den



Eltern. Das erste Etappenziel hat Noah mit der U11 bereits erreicht. Man konnte sich für die Kreisliga qualifizieren. Wir hoffen, dass Noah weiterhin die Freude an seiner Trainertätigkeit behält, um somit den Kindern eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung zu geben, den Nachwuchs für die Aktiven zu fördern und sein großes Ziel erreicht, ab April 2021 für die TSG-Aktiven auf dem Platz zu stehen. (JDP)

Aufruf: Sei dabei – übernehme Verantwortung

Wir würden uns freuen, wenn weitere Jugendliche und junge Erwachsene Verantwortung übernehmen. Die Kinder und Jugendliche in der JSG Lahn-Ulm spielen mit Begeisterung Woche für Woche Fußball und möchten dies auch in Zukunft tun. Aber hier sind wir alle gefragt, dass dies auch in Zukunft gelingen kann. Daher unser Aufruf: **WIR SUCHEN DICH – SEI DABEI!** Eine Trainerausbildung ist hierfür nicht notwendig. Du solltest Spaß und Freude am Fußball haben, vielleicht auch selbst schon mal gespielt haben und ganz wichtig, die ehrenamtliche Arbeit mit Kindern und Jugendlichen lieben. Du hast die Möglichkeit über uns an Lehrgängen und Kurzschulungen des Hessischen Fußballverbandes teilzunehmen, oder sogar die Trainerlizenz zu erwerben. Wenn Du Interesse hast, melde dich bei Petra Jimenez de Pablo unter 01573-3235146.



Leonid HAAK
Fliesenhandwerk
... aus Liebe zum Detail

- Badsanierung
- Balkonsanierung
- Altbausanierung
- Naturstein, Zementfliesen
- Glasmosaikarbeiten

Fliesenleger-Fachbetrieb · Westerwaldring 30 · 35683 Leun · Fon 0 64 73 - 79 99 53 · www.fliesenleger-haak.de



ATM
AutoTeileMetzler

Reifenservice · Auspuffservice
Felgen · Zubehör

Inh. Jürgen Metzler
Weilburger Str. 24a · 35638 Leun-Biskirchen
Telefon 06473-412130 · www.autoteilemetzler.de



GETRÄNKE VERTRIEB
THEO MENZ
Ihr zuverlässiger Getränkeliieferant

Kammerwies 5 + 6
35619 Braunfels-Tiefenbach
Telefon (0 64 73) 14 02




sparkasse-wetzlar.de

Gemeinsam die Region gestalten.

#GemeinsamAllemGewachsen
Wenn man einander eine helfende Hand reicht.
Mit unserer Unterstützung ehrenamtlich tätiger
Personen und Projekte tragen wir zum sozialen Wohl
in der Region bei.

 **Sparkasse
Wetzlar**

DIE WELT
Januar 2019
BESTE BANK IN HESSEN
- Beratung Privatkunden - Gold -
Sparkasse Wetzlar
Im Test: 1.500 Bankfilialen in
Deutschland in 2018
Deutsches Institut für
Bankentests GmbH
www.difb.net

Jugendtrainer „on Tour“

Hat es im ersten Jahr der JSG Lahn-Ulm aus terminlichen Gründen nicht gepasst, so holte das Trainerteam der JSG Lahn-Ulm den lang ersehnten gemeinsamen Ausflug nach. Am 25. Oktober dieses Jahres war es soweit. Unter dem Motto: Vom Ulmtal ins Lahntal – traf man sich gegen 10.30 Uhr am Sportheim der SpVgg. Ulm-Allendorf zu einer kleinen, aber intensiven Wanderung. In Allendorf nahm man ein Frühstück und Getränke zu sich, welches von Björn Tropp organisiert wurde. Nachdem wir uns alle gestärkt hatten, zog es uns durch Allendorf zum Radweg Richtung Outdoor Zentrum Lahntal. Wer dachte, man würde das schöne Dörfchen Allendorf verlassen, ohne vorher einen Halt einzulegen, um den Flüssigkeitshaushalt aufzufüllen, der lag falsch. Marc Grün hatte für den ersten Zwischenstopp gesorgt und versorgte uns mit köstlichen Getränken. Nach dem kurzen Zwischenstopp ging es weiter auf dem Radweg Richtung Lahntal. Doch noch bevor wir richtig in Schritt kamen, war die nächste Haltestelle in Sicht und

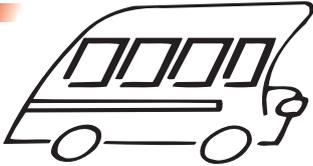
eine erneute Stärkung lag vor uns. Hier bestand neben der Möglichkeit an Getränken und auch kleinen Schnäpsen noch etwas gegen den Hunger zu tun. Gut gestärkt und voller Vorfreude auf das Ziel machten wir uns auf den Weg, vorbei am Outdoor-Zentrum Lahntal, am historischen Bahnhof von Bissenberg bis zum Schützenhaus in Biskirchen. Ja, sicher denken alle, jetzt war wieder ein Zwischenstopp geplant, um den Mineralhaushalt aufzufüllen, aber das war nicht der Fall, was war da nur schiefgelaufen? Weiter Richtung Sportheim Biskirchen, immer das große Ziel im Auge. Am Sportplatz in Biskirchen angekommen konnten wir Paul Schmitz beobachten, wie er den aktuell nicht zur Verfügung stehenden Rasenplatz pflegte. Hier eine kurze Anmerkung: Auch die JSG Lahn-Ulm leidet aktuell sehr massiv daran, dass der Rasenplatz in Biskirchen nicht zur Verfügung steht. Eine gleichmäßige Verteilung der Trainings- und Spielmöglichkeiten, so dass nicht immer alle Eltern fahren müssen, um ihre Kinder ins Training zu bringen,

wirkt sich negativ auf die Trainingsbeteiligung sowie die Gewinnung von neuen Kindern für den Jugendfußball aus. Hier besteht dringend Handlungsbedarf! Paul erkannte die Truppe sofort und begrüßte uns. Er war natürlich auch bereit ein Foto zu machen, aber irgendwas hatte er vergessen, was nur? Paul wollte es einfach nicht einfallen. Nicht schlimm Paul, die nächste Runde, wenn wir uns sehen geht auf dich. Wir erreichten unser Ziel: Die „Grüne Au“ in Biskirchen. Hier trafen nun auch die Trainer ein, die es mit dem Marschieren nicht so hatten und gesellten sich zu uns. Steffi versorgte uns sehr schnell mit Getränken, und auch das Essen ließ nicht lange auf sich warten. Die Vorbestellungen waren alle angekommen und so speisten wir die gute Hausmannskost. Ein großes Lob an Steffi und ihr Küchenpersonal. Gesellig und mit viel Spaß ließen wir den Tag ausklingen. Sicher ist, das nächste Event der Jugendtrainer Lahn-Ulm wird nicht wieder über ein Jahr auf sich warten lassen. (JDP)



MICHAELS

Mietwagentransfer



Krankenfahrten & Flughafentransfer

Inh. Michael Straßheim

Kirchweg 15 · 35638 Leun-Biskirchen · Telefon (0 64 73) 33 77 oder 26 90 · Fax (0 64 73) 41 00 85 · Mobil (01 77) 7 54 33 77
www.ms-transfer.de · E-Mail: info@ms-transfer.de

Wir wünschen
viel Erfolg.



Wir sind Partner des Sports. Kompetent. Verlässlich.

Als Ihr kompetenter Berater vor Ort biete ich Ihnen das komplette Vorsorge-Angebot aus einer Hand. Nutzen Sie meine Erfahrung in den Bereichen Versicherungen, Altersvorsorge und Investmentanlagen. Ich berate Sie individuell und fair.

Guter Service und schnelle Hilfe im Schadenfall sind für uns selbstverständlich.

Generalagentur Björn Ratz

Volpertshäuser Str. 16-20 · 35578 Wetzlar
Telefon 06441 2049437
bjoern.ratz@wuerttembergische.de
www.wuerttembergische.de

 **württembergische**

Ihr Fels in der Brandung.

GANZ. SCHÖN. SCHARF.



SATZSTUDIO SCHARF

WERBEAGENTUR

BERLINER STRASSE 16
35638 LEUN-BISKIRCHEN
WWW.SATZSTUDIO-SCHARF.DE
TELEFON 06473 410926



Die Achterbahnfahrt geht weiter...

So stand es zu lesen im letzten SG/BU Aktuell. Stand jetzt – zur Winterpause – steht unsere „erste“ Mannschaft auf dem ersten Nicht-abstiegsplatz, also Tabellenplatz 13, mit 17 Punkten und einem Torverhältnis von 27:40.

Dem Auswärtssieg in Waldsolms folgte ein Unentschieden gegen den starken Aufsteiger aus Ehringshausen/Dillheim. Die Führung der Gäste konnte man zweimal ausgleichen. Was für die Moral der Mannschaft spricht. Der Punkt wurde redlich erkämpft. Endlich trafen auch unsere Stürmer wieder das Tor.



Bei den Torschützen der letzten Zeit muss ich heute einmal Steffen Cornelius hervorheben, dessen Freistoßtore uns manchen Punkt einbrachten. Auch ohne unseren Torwart Benny Menger hätten wir den einen oder anderen Punkt weniger.

Im Kampf um den Klassenerhalt kann jeder Punkt wertvoll sein. Ich möchte jedoch nicht die Leistungen und den Einsatz der anderen Spieler in Frage stellen.

Nach meiner Meinung zählt in dieser Saison nur der Klassenerhalt.

Hier wird auch ganz wichtig sein, wie das Team aus der Winterpause kommt, die dieses Mal sehr lang ist. Das erste Spiel der restlichen Runde findet erst Anfang März statt.

Unsere „Zweite“ steht zurzeit auf einem ausgezeichneten dritten Tabellenplatz. Im letzten Spiel brachte man aus Waldsolms einen Punkt mit. Den ungeschlagenen Tabellenführer hatte man in einem echten Spitzenspiel ganz knapp am Rande einer Niederlage.

Hier kann man sich im neuen Jahr noch auf eine spannende Restrunde freuen. Der zweite Platz in der neugeschaffenen Kreisliga C berechtigt die Teilnahme an den Relegationsspielen zur



Kreisliga B. Man sollte aber die Jungs hiermit nicht unter Druck setzen, sondern weiter so herzerfrischend aufspielen lassen.

Zum Schluss meines kleinen Berichtes noch ein Hinweis. Jörg Cornelius, Thomas Weber sowie Heinz Willi Schmidt werden am Ende der Saison aus verschiedenen Gründen aus dem Spielausschuss ausscheiden. Sollte hier jemand Interesse haben, kann er sich gerne noch an uns wenden, bzw. an die Vorstände der SG BU.

Ich wünsche allen Lesern eine besinnliche Adventszeit, ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr. (HWS)

Die Termine der Alten-Herren:

Grenzgang 2020:

Samstag, den 8. Februar 2020
Treffpunkt ist um 10.00 Uhr an der Kirche in Biskirchen

Nächste Alte-Herren-Sitzung:

Freitag, den 20. März 2020, um 19.30 Uhr im Sportlerheim

Alte-Herren-Fahrt mit Begleitung

Samstag, den 27. Juni 2020
Abfahrt um ca. 10.00 Uhr an der Kirche in Biskirchen. Wir machen eine Tagesfahrt in den schönen Westerwald. Nähere Informationen folgen, spätestens auf der nächsten Alte-Herren-Sitzung.

Schaurig schöne Halloween-Party

Ob „Blutbad“-Bowler, Köpfe, die an der Theke baumeln, Spinnenweben an der Decke oder ganz plötzlich böse lachende Hexen: Auf der diesjährigen Halloween-Party der Champagnes & Biski-Funken kamen die Besucher auf ihre Kosten. Das Sportlerheim war schaurig schön geschmückt, die Getränkekarte passend zum Motto mit grüner, oranger und roter Bowle bestückt. Wer sich umsah, der entdeckte viele Gäste in tollen Kostümen und auch die Gastgeberinnen ließen sich in Vampirhänden, als „Tag der Toten“-Dame oder als Skelett, als Hexe oder Zauberin, als Vogelscheuche oder Kürbis sehen.

Das Motto Halloween bedeutete für die Champagnes und Biski-Funken aber nicht nur gruseln und verkleiden, sondern vor allem auch gemeinsam feiern und eine gute Zeit haben. Ab 21 Uhr kamen zahlreiche Gäste, das Sportlerheim war schnell voll und die Stimmung ausgelassen. Das Biskirchener DJ-Duo Johannes Diehl und Johannes Zech sorgten dabei für

die richtige Musik. Die Party lief bis in die frühen Morgenstunden.

Damit folgte die Halloween-Party auf die vorangegangene Feier der Champagnes im Jahr 2017, die unter dem gleichen Motto stattfand. (AF)



TSG SCHAUFENSTER



Trikots, Laufshirts,
Polos, Sweater,
Abi-Shirts, Caps,
Textildruck,
Flock, Stick usw.



SPECTRAL-WERBUNG

Hammerstr. 1 · 35781 Weilburg
Tel.: 0 64 71 / 509 888

www.spectral-werbung.de



Biskirchen feiert Kirmes

Disco-Party, Schlagerhits und Blasmusik – auch in diesem Jahr wurde in Biskirchen wieder eine schöne und vor allem abwechslungsreiche Kirmes gefeiert, traditionell organisiert von der Burschenschaft „Frohsinn“ und der TSG.

Im Programm war für jeden Dorfbewohner etwas dabei, angefangen mit dem Disco-Abend am Kirmesfreitag. Hier sorgte die Event-Firma MMS-Music mit jungen DJs für die richtige Mischung aus neuen und älteren Partysongs. Bunt gemischt durch die Musikrichtungen und Jahrzehnte konnte der volle Saal tanzen, mitsingen und den Abend genießen. Samstags ging es weiter in der Au – dieses Mal nicht ganz so voll, aber trotzdem waren gut gelaunte Partygäste mit dabei. Das Schlagerduo „Die Wettenberger“ spielte bekannte Schlagerhits, Oldies und aktuelle Hits. Beim Doppeldecker-Angebot freitags und samstags – zahle eins, bekomme zwei – kamen die Biertrinker auf ihre Kosten. Außerdem gab es in diesem Jahr ein neues Sektbar-Angebot, das nun nicht mehr verborgen im Stuhllager, sondern als Teil der Theke an die Gäste gebracht wird. Am Sonntag waren nach dem Kirmesgottesdienst beim tradi-

tionellen Kirmesumzug, ab 11 Uhr, wieder zahlreiche ortsansässige Vereine sowie Gruppen aus befreundeten Nachbardörfern mit dabei und sorgten mit geschmückten Wagen, einheitlichen Shirts und guter Laune für beste Stimmung. Alt und Jung kamen nach dem Umzug in der Au zusammen. Hier wurde ausgelassen zusammen gefeiert. Der traditionelle Frühschoppen kam gut an. Mit „Charlys Gaudi Express“ wurde bis zum späten Abend getanzt und gefeiert. In diesem Jahr ein besonderes Highlight: Der Biskirchener Hof- und Hausmusikant Patrick Sängler saß einmal nicht an der Musik, sondern schwang mit seiner Frau Tatjana fleißig das Tanzbein. Am Sonntag überzeugte das Vortanzpaar während des Kirmeszugs und noch einmal in der „Grünen Au“ die Zuschauer und Kirmesgänger. Ein Kirmeswatz durfte bei dem Spektakel natürlich nicht fehlen und so krönte die Burschenschaft während der alljährlich stattfindenden internen „Watzweihe“ bei Steffi in der „Grünen Au“ Oli Fritz zum Kirmeswatz 2019 – er löste somit Felix Kreutzer vom Thron ab. Die Burschenschaft und die TSG haben auch in diesem Jahr wieder gemeinsam eine schöne Kirmes auf die Beine gestellt, da können wir uns nur auf das nächste Jahr freuen. (AF)

TSG SCHAUFENSTER



WIR GEDENKEN

Nicht mehr unter uns weilt unser langjähriges Mitglied Helene „Leni“ Schäufler geb. Daniel, die am 13. Oktober im Alter von 89 Jahren von uns ging.

Sehr verwurzelt mit ihrem Geburts- und Heimatort war es für Leni eine Selbstverständlichkeit, sich im Biskirchener Vereinsleben auf vielfältige Weise einzubringen und das dörfliche Geschehen mitzugestalten. Sie gehörte zu den Menschen, die sich in der Nachkriegszeit vor allem im kulturellen Vereinsleben aktiv einbrachte und sich ganz besonders neben dem Singen in der Sängervereinigung auch dem Theaterspielen widmete. Ganz gleich, welcher Ortsverein auch eine Theateraufführung hatte – Leni war stets dabei und spielte die ihr auferlegten Bühnenrollen mit großer Leidenschaft und Überzeugung.

Sportlich trat Leni, die selbst einer dem Sportverein sehr verbundenen Familie entstammte, erstmals in der etwa 1946 gegründeten Feldhandball-Damenmannschaft in Erscheinung, der ersten Frauensportabteilung der TSG Biskirchen, die jedoch nur bis etwa 1952 existierte.

Nach ihrer Eheschließung mit Walter Schäufler und der Geburt des Sohnes Klaus hatte das Familienleben oberste Priorität.

Als am 1. September 1988 eine Damengymnastik-Seniorengruppe unter der Leitung von Ingrid Emler ins Leben gerufen wurde, fand auch Leni Gefallen an sportlichen Aktivitäten und somit wieder den Weg zur Turn- und Sportgemeinde. Mit großer Begeisterung war die beliebte Sportkameradin Teil dieser Breitensportabteilung, solange es ihre Gesundheit ermöglichte. Für 25jährige Vereinszugehörigkeit wurde sie anlässlich der Jahreshauptversammlung am 25. Januar 2014 geehrt.

Leider war es Leni nicht vergönnt, ihren ersten Urenkel Jakob in den Arm zu nehmen. Sie verstarb nur drei Tage nach dem freudigen Familiener-

eignis. Leni hinterlässt ihren Ehemann Walter, Sohn Klaus und Schwiegertochter Karla sowie ihren Enkel Julian mit seiner jungen Familie.

Die Turn- und Sportgemeinde Biskirchen wird ihrer treuen Sportkameradin Leni Schäufler ein ehrendes Andenken bewahren und wünscht ihren Angehörigen in der Zeit der Trauer viel Kraft und Gottes Segen. (MD)



Leni Schäufler, geb. Daniel
*18. 2. 1930 †13. 10. 2019



September 2007: Leni Schäufler, in der Mitte der vorderen Reihe sitzend, mit ihren Sportkameradinnen der Damengymnastik-Seniorengruppe.



Winter 1949: Aufführung des Singspiels „Die fromme Helene“ im Saale Weber (Weilburger Str. 1) durch die Laienspielgruppe der Turn- und Sportgemeinde. Von links erkennt man den musikalischen Leiter Hermann Schubach (aus Weinbach), Otto Sturm, Erika Baumann, Heinz Schmidt, Leni Schäufler, Willi Lorenz, Anneliese Schmidt, Willi Müller, Hermann Schäufler. Regie führte damals Otto Hardt (nicht im Bild). (Foto: Archiv des HAK Biskirchen)

Wir gratulieren unseren Mitgliedern...

zum Geburtstag

99 Jahre	8. 11. 2019	Auguste Weber	Hüttenstraße 19
91 Jahre	8. 12. 2019	Walter Schäufler	Bissenberger Straße 13
90 Jahre	24. 12. 2019	Erika Sturm	Weilburger Straße 18
86 Jahre	17. 12. 2019	Ernst Cornelius	Kirchweg 12
85 Jahre	16. 12. 2019	Elisabeth Poddany	Heinrich-Zutt-Straße 10
82 Jahre	14. 12. 2019	Erwin Franzen	Am Hain 8
81 Jahre	26. 11. 2019	Heinrich Müller	Heinrich-Zutt-Straße 6
79 Jahre	17. 12. 2019	Adelheid Böhm	Am Herrenacker 31
78 Jahre	18. 12. 2019	Günter Werner	Akazienstraße 6
77 Jahre	18. 11. 2019	Gertrud Simon	Hüttenstraße 25
75 Jahre	29. 12. 2019	Hedwig Schmidt	Silbergasse 5a
73 Jahre	19. 11. 2019	Dr. med. Lutz Kube	Herrenweg 12
73 Jahre	18. 11. 2019	Karin Kretschmer	Am Bornstück 3
71 Jahre	12. 11. 2019	Friedrich Willi Späth	Taubusblick 6
71 Jahre	15. 11. 2019	Erich Hartmann	Lindenweg 23
70 Jahre	31. 12. 2019	Heinz Weber	Am Herrenacker 13
70 Jahre	1. 11. 2019	Karl-Walter Raff	Gartenstraße 9, Waldsolms
50 Jahre	12. 11. 2019	Susanne Birk	Bornweg 16
40 Jahre	9. 11. 2019	Susanne Pauli	Bissenberger Straße 7a

IMPRESSUM:

Redaktion: Anna-Lena Fischer (AF), Paul Schmitz (PS), Heinz-Willi Schmidt (HWS), Andreas Hardt (AH), Björn Tropp (BT), Petra Jiminez de Pablo (JDP), Matthias Diehl (MD)
Anzeigen: Andreas Metzger
Gestaltung: Satzstudio Scharf, Leun-Biskirchen
Auflage: 1.500 Stck.

Ihr kompetenter Partner für:

- Elektro-Installation
- Netzwerktechnik
- Hausgeräte
- Steuerungs-/Anlagenbau
- Kundendienst



SCHÄUFLER
elektrotechnik

Ihr kompetenter Partner für:

- Gastronomieeinrichtungen
- Spül- und Kaffeemaschinenverleih für Privat- und Vereinsveranstaltungen
- Kundendienst

SCHÄUFLER
gastrotechnik

Hüttenstr. 10, 35638 Leun-Biskirchen Tel.: 06473/931033 Fax: /931035
e-mail: r.schaeufler@t-online.de www.elektro-schaeufler-gastrotechnik.de

Bäckerei Konditorei
Boelzer

Am Hain 12 · 35638 Leun-Biskirchen
Telefon (0 64 73) 13 96 · E-Mail: pension.boelzer@online.de

**BRUNNEN-
APOTHEKE**

Wir bringen Gesundheit

Unsere Öffnungszeiten:
Mo., Di., Do. u. Fr. von 8 bis 12.30 Uhr und 13.30 bis 18.30 Uhr
Mi. von 8 bis 13 Uhr, nachm. geschlossen. Sa. von 8.30 bis 12.30 Uhr

Anke Metzger e. K.
Bissenberger Str. 11 · 35638 Leun-Biskirchen
Telefon (0 64 73) 86 96 · Fax (0 64 73) 34 43
brunnenapotheke-biskirchen@t-online.de



MAKO
ASSEKURANZMAKLER KG
VERSICHERUNGSBÜRO KOOB

VORSORGE · VERMÖGEN
VERSICHERUNGEN · BERATUNG
VERMITTLUNG · BETREUUNG

MELANIE UND REINHOLD KOOB · AM WACKENBACH 15 · 35638 LEUN · TELEFON (0 64 73) 27 90 · WWW.MAKO-LEUN.DE

Fahrschule Becker
GmbH

www.fahrschulebecker.de
Wetzlar, Aßlar, Biskirchen, Allendorf
Telefon: 06441 / 20 939 14

Öffnungszeiten

Mo. – Fr. 09:00 – 18:00, und Samstag
09:00 – 13:00 Uhr
Täglich Unterricht und Anmeldung



**Berufskraftfahrer-
Aus- und
Weiterbildung**

Gapelstapler, LaSi, Baumasch.
Lehrg.
Förderungsberatung und
Finanzierung

Ausbildung in allen Klassen*

*Ferienfahrschule

*Sportbootschule

*Behindertenschulung

Check in (Passbilder, Sehtest,
Sofortmaßnahmen, Erste Hilfe, ärztliche
Untersuchungen für Klasse C und D)

BISKI HELAU!

Am **Samstag, den 22. Februar 2020**

findet unsere große Faschingsveranstaltung
im Saal „Zur Grünen Au“ statt.

Der **Kartenvorverkauf findet am Samstag,**

den 8. Februar 2020, im „Haus des Gastes“ statt.

Nummernvergabe ab 13 Uhr, Beginn um 14 Uhr.

Der Eintritt beträgt 9 Euro pro Person, Aktive zahlen 4 Euro.

Es können 10 Karten pro Person erworben werden.

Unser **Kinderfasching findet am Montag,**

den 24. Februar 2019, ebenfalls in der „Grünen Au“ statt.



**DAZU LADEN WIR SCHON JETZT DIE GANZE
BEVÖLKERUNG RECHT HERZLICH EIN!**



Ein sportlich aktives und interessantes Jahr 2019, auch mit mehreren TSG-Veranstaltungen (z. B. Tanzevent, Kindertag, Halloween-Party), neigt sich dem Ende.

Wir wünsche daher allen Mitgliedern, Freunden, und Sponsoren der TSG Biskirchen ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest, sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr 2020.

Unseren herzlichen Dank für das gezeigte Engagement und die Unterstützung der TSG Biskirchen im vergangenen Jahr.

Der Vorstand



HAUSMEISTER-SERVICE

Reparaturen
rund um's Haus



Vor dem Tor 1 · 35638 Leun-Biskirchen
Telefon 0 64 73-32 12 · Mobil 01 60-98 45 75 98

Papier
Farbe
ist unser Element

i&S
PRINT

Heinrich-Zutt-Straße 2 Telefon 0 64 73 - 13 05
35638 Leun-Biskirchen Telefax 0 64 73 - 23 99

Immel & Schuy Druck GmbH
Geschäftsführer: Thomas Immel

immelschuydruck@t-online.de



FERIENWOHNANLAGE
Brunnstein
O B E R A U D O R F

★★★★ und ★★★★★ Ferienwohnungen

Kornelia und Bernd Wolf · Sudelfeldstraße 4 · 83080 Oberaudorf
Telefon 08033 4797 · www.fwa-brunnstein.de · www.ferienwohnung-oberaudorf.com

SPORT UXA

50% auf alle Team Bestellungen



 [FACEBOOK.DE/SPORTUXA](https://www.facebook.com/SPORTUXA)

 [@SPORTUXA](https://www.instagram.com/SPORTUXA)

Gewerbepark 1
35606 – Burgsolms
Telefon: 06442 – 200 220
info@sportuxa.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag
09:00 Uhr - 20:00 Uhr

Samstag
09:00 Uhr - 16:00 Uhr